

1987

Travel and Exchange

various authors

Follow this and additional works at: <https://newprairiepress.org/gdr>



This work is licensed under a [Creative Commons Attribution-Share Alike 4.0 License](https://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/).

Recommended Citation

authors, various (1987) "Travel and Exchange," *GDR Bulletin*: Vol. 13: Iss. 1. <https://doi.org/10.4148/gdrb.v13i1.794>

This Announcement is brought to you for free and open access by New Prairie Press. It has been accepted for inclusion in *GDR Bulletin* by an authorized administrator of New Prairie Press. For more information, please contact cads@k-state.edu.

For the native English speaking student who might be plagued by this question, Dieter P. Lotze's article on "East German Poetry" (Critical Survey of Poetry, Foreign Language Series. La Canada, CA: Salem Press, Inc., 1984) provides a brief introduction to GDR lyricists. Lotze examines the ways in which GDR poetry is distinct within the larger domain of German literature, and thus provides insights into the ideological underpinnings of the poetry of the GDR. Lotze also provides a useful bibliography.

LUTHER REVISITED

Brent D. Peterson's "'Workers of the world unite - for God's sake!' Recent Luther Scholarship in the German Democratic Republic" (Sixteenth Century Essays & Studies, James D. Tracy, ed., vol VII. Edward Brothers: Ann Arbor, 1986.) looks at the popular, political, and scholarly dimensions of the GDR's reaction to Luther's 500th birthday, which was celebrated in 1983. Peterson traces the differing opinions that have been taken toward Luther by GDR historians throughout the years. He pays particular attention to the development of the "early bourgeois revolution paradigm," and shows how its introduction into historical scholarship reshaped a primarily negative image of Luther which had predominated in the GDR since Engels' work on this theologian. Peterson's notes provide extensive bibliographic material.

FULBRIGHT PROGRAM WITH THE GDR 1988-1989

Contingent upon successful completion of negotiations to establish a new program of Fulbright exchanges with the German Democratic Republic, awards will be offered in 1988-89 for research and university lecturing in the GDR. The Council for International Exchange of Scholars (CIES), an affiliate of the American Council of Learned Societies, participates with the United States Information Agency (USIA) in administering the Fulbright Scholar Awards in research and university lecturing abroad.

Of the six awards offered for each academic year, three are for lecturing in any field and three are for research in any field. The length of a research award may last from three to ten months. Knowledge of German is required. Lectureships are for either or both semesters. Areas of particular interest include American Studies, U.S. history, economics, architecture and city planning, sociology, environmental studies, and art history. Applications in other fields are also welcome. Although the application of candidates with an ability to lecture in German is especially encouraged, lecturing in English may also be possible in some cases. Lectures in American literature may be given in English.

The academic year in the GDR is September through June. Major universities of the GDR are located in Berlin, Leipzig, Rostock, Gera, Jena, Dresden, and Greifswald. Housing may be difficult for large families. School for dependent children is available only in German.

Benefits: \$1,200-1,300 per month (in U.S. dollars) for researchers and \$1,700 to \$1,800 per month (in U.S. dollars) for lecturers, plus an initial allowance of approxi-

mately \$4,100 to \$6,150 to cover such items as international travel, excess baggage, settling in, books and services, based on number of dependents and grant category. In addition, the host university provides housing for grantee and dependents at no cost, plus a stipend in local currency. Tuition reimbursement is available for accompanying K-12 children to \$12,000 for grants of nine months and over, or \$8,000 for shorter grants.

Eligibility: United States citizenship at the time of application is required. In addition, lecturers should have postdoctoral or university teaching experience at the level and in the field of lectureship sought. For research, a doctorate at the time of application, or comparable professional qualifications are required. Persons who have lived abroad for the full ten-year period immediately preceding the time of application are ineligible.

Application forms for 1988-1989 will be available in April 1987. For further information please write:

Council for International Exchange of
Scholars
Eleven Dupont Circle, N.W.
Washington, D.C. 20036-1257

RESEARCHERS' AND EDUCATORS' TOUR OF THE GDR

JUNE 26-JULY 10, 1987

The Marxist Educational Press in cooperation with the Upper Midwest Chapter of the U.S. Committee for Friendship with the GDR is sponsoring a two-week tour of the German Democratic Republic to take place June 26-July 10, 1987. The tour will include visits to Berlin, Potsdam, Bernau, Leipzig, Halle, and Weimar. Visits will be scheduled with colleagues at primary, secondary, and higher educational and research institutions in accordance with the professional

interests of the participants. The tour will be a unique opportunity to examine the social structure and social changes in the GDR and at the same time visit historic sites and cultural centers.

The cost of the trip is \$1400, which includes round-trip airfare from New York or Boston and meals, lodging, and other land arrangements. Participants are responsible for any additional costs due to departure from points other than New York or Boston.

For more information and application forms, please contact:

Marxist Educational Press
c/o Anthropology Department, University
of Minnesota
215 Ford Hall, 224 Church St., S.E.
Minneapolis, MN 55455
Tel. (612) 922-7993

A deposit of \$250 is required with the return of the application. The balance is due April 15, 1987. A full refund is available if cancellation occurs before April 14, 1987. Information on visas, travel insurance, and refunds for cancellations after April 14, 1987 will be sent on request or upon receipt of deposit.

DAS HERDER-INSTITUT LEIPZIG

In jedem Jahr kommen ungefähr fünfhundert junge Menschen aus allen Erdteilen in die Leipziger Lumumbastraße, um am dort gelegenen Herder-Institut die deutsche Sprache zu erlernen. Nur zehn Monate bleibt ihnen dazu Zeit, danach beginnen sie ein Studium an den unterschiedlichsten Universitäten und Hochschulen der DDR. Bis zum gegenwärtigen Zeitpunkt sind auf diese Weise weit über 20000 Studenten aus 132 Ländern ausgebildet worden.

Begonnen hatte dies bereits im Jahre 1951 mit einer kleinen Delegation aus Nigeria, die der damaligen Arbeiter- und Bauernfakultät (ABF)

angegliedert wurde. Fünf Jahre später wurde das Institut für Ausländerstudium an der Karl-Marx-Universität Leipzig gegründet, welches im Jahre 1961 den Namen Johann Gottfried Herders erhielt.

In der ersten Phase des Sprachunterrichtes, der zwölf Unterrichtswochen dauernden Grundstufe, wird den Studenten ein allgemeinsprachlicher Wortschatz von etwa 2000 Wörtern und Wendungen vermittelt, wobei die zukünftigen Studenten naturwissenschaftlicher, technischer und landwirtschaftlicher Fachrichtungen in die Fachsprachen Mathematik und Chemie eingeführt werden. Nach einer Sprachkundigenprüfung schließen sich zwanzig Wochen der Oberstufe an, in der weitere 4500 Wörter und Wendungen erlernt werden, wobei der Schwerpunkt bereits auf den jeweiligen Fachsprachen liegt. Selbstverständlich erhalten die Studenten landeskundliche Kenntnisse, wird ihr Bildungsniveau an die Anforderungen in ihren künftigen Universitäten angeglichen und besonders auch werden ihnen viele Möglichkeiten der Freizeitgestaltung geboten.

Wenn sich an diesem Ausbildungsprinzip im Laufe der Zeit auch nichts Wesentliches verändert hat, so haben sich jedoch die Methoden und der Inhalt gewandelt. Vor mehr als dreißig Jahren existierten ja kaum Vorstellungen von einem Fachgebiet Deutsch als Fremdsprache! Die zahlreichen Lehrbücher und -materialien sowie die wissenschaftlichen Arbeiten zur Fundierung dieses neuen Zweiges der Germanistik zeugen von einer raschen Entwicklung. Dementsprechend weitete sich das Aufgabengebiet am Herder-Institut aus. Die Studienvorbereitung für die ausländischen Studenten prägt zwar auch heute noch das Profil des Instituts entscheidend, von ähnlicher Bedeutung jedoch ist die Leitfunktion des Herder-Instituts für die weiteren dreizehn in der DDR beheimateten Institutionen, an denen Ausländer mit der deutschen Sprache vertraut gemacht werden. Kaum geringer als die jährliche Studentenzahl ist die Zahl der Teilnehmer an den internationalen Hochschulferienkursen und an Wei-

terbildungsveranstaltungen für Germanisten und Deutschlehrer, die am Herder-Institut neben einer sprachlichen Vervollkommnung mit den neuesten Erkenntnissen in den germanistischen Disziplinen sowie der Methodik des Fremdsprachenunterrichts und der Landeskunde vertraut gemacht werden. Dazu unterhält das Herder-Institut vielfältige Kontakte zu Institutionen im Ausland, entsendet es Wissenschaftler zu Vorträgen und Kongressen und nicht zuletzt arbeiten einige Mitarbeiter stets an germanistischen Einrichtungen im Ausland.

Lutz Richter
Herder-Institut, Leipzig

VISITING LECTURERS

JOOCHEN LAABS

Der DDR-Schriftsteller Joochen Laabs wurde am 3.7.1937 in Dresden geboren. Er war 1961-75 als Diplomingenieur tätig, seit 1975 lebt er als Schriftsteller in Berlin. Preise, u.a.: Kunstpreis der Freien Deutschen Jugend "Erich-Weiner-Medaille" (1972); "Martin-Andersen-Nexö-Preis" der Stadt Dresden (1973). Werke: Lyrik: Eine Straßenbahn für Nofretete (1970), Himmel sträflicher Leichtsinn (1978). Erzählungsband: Die andere Hälfte der Welt (1984). Romane: Das Grashaus oder die Aufteilung von 35 000 Frauen auf zwei Mann (1971, Fernsehfilm 1976), Der Ausbruch (1980).

Laabs war im Winter Semester 1986 an der University of Northern Iowa, Department of Modern Languages, und leitete dort ein Seminar über die Literatur der DDR.